



جابتن كماجوان إسلام مليسيا

تيكس خطبه

تاجوق :

بكرجا كران الله

تاريخ دباچ:

۱۷ شوال ۱۴۴۵ هـ

۲۶ افريل ۲۰۲۴ م

دسدياكن اوليه:

جابتن كماجوان إسلام مليسيا



إتبه كرمهوان اسلام ملسيا
JABATAN KEMAJUAN ISLAM MALAYSIA

بكرجا كران الله

٢٦ افريل ٢٠٢٤ م / ١٧ شوال ١٤٤٥ هـ

الحمد لله القائل:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَقُلِ اعْمَلُوا فَسَيَرَى اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ وَسَتُرَدُّونَ إِلَىٰ عِلْمِ الْغَيْبِ

وَالشَّهَادَةِ فَيُنبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ١٠٠ (سورة التوبة)

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ

وَسَلِّمْ عَلَىٰ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَىٰ يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ

اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ.

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

برتقوله كشد الله سبحانه وتعالى دغن ملقساناكن سكاللا فرينتهش دان منيغكلكن

سكاللا لارغثن. فربايقكن برصلوات كأتس نبى محمد ﷺ. موده-مودهن كهيدوفن

كيت سنتياس دالم رحمة الله سبحانه وتعالى. بريكن سفنوه فرهاتين كشد خطبه يغ

اکن دسمايکن دان جاغله ملاکوکن فرکارا ۲۱ یغ لغا سفرتي بر بوال-بوال دان برماين تيليفون بيميت. موده-مودهن خطبه اين اکن ممبري بايق فعاجرن کفد کيت سموا.

قد هاري اين ساي اکن ممبچاراکن خطبه برتاجوق: "بکرجا کران الله".

سبلوم ايت، ساي ايغين معاجق سلوروه قوم مسلمين دان مسلمات اونتوق تروس مندعاکن کسلامتن فندودوق فلسطين یغ دتندس تروق د تانه اير مريک سنديري. سموک مريک سموا سکرا بيبس دري چغکن ريجيم زيونيس اسرائيل لعنة الله عليهم. ساي جوک ايغين مپرو کفد سموا اونتوق مندعاکن کسجهتران دان کسلامتن نگارا کيت خصوصش دان سلوروه دنيا عمومش دري سبارغ بنتوق ملافتاک، ککاچاون دان هورو-هارا سرتا دجاءوهکن دري سبارغ بنتوق فرتليغکهن اتاو فغرغن.

سيدغ جماعه یغ دکاسمي سکالين،

بکرجا مروفاکن سواتو امانه یغ ترکاءيت جوک فدن ايتيکا دان مورل سرتا کاءيتن دوسا فهالا. ستياف کرجا یغ دلاکوکن منونتوت کفد کسدیاءن مينتل دان فيزيکل سرتا فالیغ فنتیغ صيفة اخلاص دان فپرهن ديري کفد الله سبحانه وتعالی کران ننتي قد اخيرث ستياف یغ دلاکوکن ايت اکن دنيلاي اوليه الله سبحانه وتعالی. فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة التوبة ايات ۱۰۵ یغ ساي باچکن قد اول خطبه تادي برمقصود:

"دان کاتاکله (واهاي محمد): برعملله کامو (اکن سکالا یغ دفرينتهکن)، مک الله دان رسول-ث سرتا اورغ ۲ یغ برايماں اکن مليهت اف یغ کامو کرجاکن؛ دان کامو

اکن دکبالیکن کفد (الله) یغ معناهوئی فرکارا ۲ یغ غایب دان یغ پات، کمودین دی منرغکن کفد کامواف یغ کاموتله کرجاکن."

إسلام جوک منونتوت اومتث اونتوق ملاکوکن کرجا دغن تکون دان برسوغکوه-سوغکوه کران ستیاف فکرچان یغ چمرلغ ایت فستین ترحاصیل دری سبواه کسوغکوهن. کچمرلغن بوکله سماتا-ماتا منداقت مرکه تیغکی اتاو دفوجی اولیه مجیکن نثاقي کچمرلغن یغ سبئرث ایاله اقایلا ای منحافای مَرَضَاةِ اللَّهِ (کریضاءن الله سبحانه وتعالی).

سیدغ جماعه یغ درحمتی الله،

کیت سباکای خلیفه الله د موک بومی این ممکغ سجومله امانه دان تغکوغجواب یغ دفرتغکوغجوابکن اولیه الله سبحانه وتعالی. دالم مپنتونی کهیدوئن دنیا این، سکالا کفرلوان هیدوف مملوکن هرتا دان کواغن یغ ستایل دان کوکوه. انتارا چارا اونتوق منداقتکن هرتا ایاله ملالوئی فکرچان. دغن سبب ایت، دالم القرءان ترداقت باق فرینته اونتوق کیت بکرجا ستروسث منچاقای کهندق ماءنسیاوی یغ کیت میلیقی. کونچی اوتاماا ایاله فکرچان ایت اداله حلال دان تیدق برتنغن دغن شریعة سام اد کیت سباکای فنیاک، توکوه کورفورت یغ بسر، فتانی، فکبون، فنترق، نلاین، فرتوکن، معمبیل سبارغ اوفه، فنجاوت عوام، بکرجا د سیکتور سواستا، مک سماوا دکالککن. مک فرلوئ کیت فربتولکن نیه ستیاف کالی کیت بکرجا کران مغیکوت اف یغ دفرینته اولیه الله. سباکای چونتوه، رسول الله ﷺ برسبدا:

مَنْ طَلَبَ الدُّنْيَا حَلَالًا اسْتَعْفَا عَنِ الْمَسْأَلَةِ ، وَسَعِيَ عَلَى أَهْلِهِ ، وَتَعَطَّفًا عَلَى جَارِهِ ،
جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَوَجْهُهُ كَالْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ

مقصودش: "بارغسیاف منچاری رزقی حلال اونتوق منجاک دیری درقد مینتا-
مینتا، دان دغن توجوان ممنوهی نفقه کلوارک، سرتا سوفايا داقت ممنتو نتغکش،
نسچای دی اکن داتغ قد هاری قیامة دغن واجهش یغ برسری-سری سقرتی بولن
د مالم فورنام". (حدیث روایة امام البیهقی)

کیت جوک برتغکوغجواب ملقساناکن توکس دالم فکرجاان دغن فنوه اییتیکا دان
براینیتیکریتی. انتارا دغن ملقساناکن امانه قد حق یغ سقاتوتش، منفتی ماس، سالیغ
مغحرمتی سام اد انتارا مجیکن دان فکرجا، معمملکن اخلاق یغ مولیا دالم بریچارا
دان تیغکه لاکو. سلااین ایت، هندقن کیت منجاءوهی سیکف ۲ نیکاتیف دالم
بکرجا سقرتی مالس، چوری تولغ، رسواه دان فچه امانه، برتغکوه، برچمخور بیس
انتارا للاکی دان فرمقوان یغ تیدق اد فرتالین، لبیه بابق ملیفق دری ملاکوکن کرجا
دان سباکلیش.

مک لقسناکله توکس دان تغکوغجواب د تمتت کرجا دغن ایتقان (کتکونن دان
کسوغکوهن) کران اد سبواه حدیث بهاوا رسول الله ﷺ برسبدا: دروایتکن درقد
عائشة رضي الله عنها، رسول الله ﷺ برسبدا:

إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يُحِبُّ إِذَا عَمِلَ أَحَدُكُمْ عَمَلًا أَنْ يُتَّقِنَهُ

مقصودش: "سسوگکوهش الله عز وجل منچینتایی سساورغ یغ افاپلا دی مغرجاکن
سسواتو کرجا، دی لقسناکن دغن تگون دان برسوگکوه-سوگکوه". (حدیث روایة
الطبرانی)

سیدغ جماعه یغ دکاسیہی سکالین،

برسمفنا هاری فکرجا یغ اکن دسمبوت قد ۱ می تاهون این، دغن تیما "فکرجا کسوما
بغسا"، ملیسیا د باوه فنتدیرن کراجاءن مدنی ملالوئی کمترین سومبر ماءنسی
مپاتاکن کومیتمن یغ برتروسن باکی ملیندوئی حق فکرجا دغن مفرکلکن
کونسیف 3K یاءیت بکاجیقن، کاهیرن دان کبرحاصیلن دالم قلقساناءن داسر.
انتارا قرانن یغ دلقساناکن اولیه فیهق کراجاءن ایاله:

قرتام: کراجاءن اکن مستیکن بکاجیقن دان کسجهتراءن ستیاف فکرجا د نکارا
این ککل ترقلیهارا دسمفیغ مستیکن سموا کولوغن فکرجا د نکارا این منداقت حق ۲
مریک سفرتیمان یغ ترمکتوب دالم اوندغ ۰۲.
کدوا: کراجاءن جوک اکن مستیکن سموا کولوغن فکرجا منداقت قلوغ دان حق
یغ سام رات اونتوق ملغکفکن دیری دغن علمو فغتهاوان ترکینی دان منیغکتکن
کومفیتینسی.

اوسها این فنتیغ باکی مستیکن کومقولن فکرجا یغ ترسدا اداله مریک یغ بولیه
مپاهوت چابرن ایندوستری دان سنتیاس برسدا ممبوات فروهن سلارس دغن
فکبعن سماس ایندوستری یغ اکن ممبولیکن ملیسیا منچاقای ساسرن ملاهیرکن
کومقولن تناک کرجا ماهیر سابق %۳۰ منجلغ تاهون ۰۲۰۳۰.

فکرجا سباکای اسیت نکارا جوک سواجرن دلاین دغن بائیق اولیه مییکن. دالم
ایرا فرکبعن ایندوستری، تیندقن ایکسفلویتیاسی ترهادف فکرجا برلاکو دسبیکن
فغاباین حق ۲ فکرجا یغ بولیه د کاتکوریکن سباکای "فغهمباءن مودن". فارا فکرجا

یغ برهادفن دغن سیتواسی این فرلوله مغمبیل لئکه یغ بتول ملالوئی اکتا کرجا ۱۹۵۵ (فیندءن ۲۰۲۲) یغ ملیندوئھی مریک درفد دایکسفلویتیاسی اولیه مجیکن.

جوسترو، مئاخیری خطبه فد هاری این، سای ایغین ممبوات ببراف روموسن:
 فرتام: بکرجا - والاو دالم اف ۲ جوا بیدغ - ممیلیقی امانه دان ایتیکیا یغ برکاءیت
 رافت فدث فهالا دان دوسا، دان منونتوت کفد کسدیاءن فیزیکل دان مینتل.
 کدوا: نیه یغ إخلاص بکرجا کران الله سبحانه وتعالی کمودین دوسولیی دغن تیندقن
 دان سیکف یغ بائیق دالم ملقساناکن فکرجاءن ممستیکن کیت منچاقای کچمرلغن
 دالم فکرجاءن یاءیت کچمرلغن یغ برمقصود مَرَضَاةِ اللَّهِ (کریضاءن الله سبحانه
 وتعالی).

کتیک: لا کوکن ستیاف توکس دغن اِتْقَان (تکون دان برسوغکوه-سوغکوه) دان
 جاءوهکن دری فرکارا ۲ یغ منجاتوهکن مرواه، کریدیبیلیتی دان کفرچایاءن
 مشارکت عمومش ترهادف ستیاف بیدغ فکرجاءن.

فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة الجمعة آیات ۱۰:

فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ وَابْتَغُوا مِن فَضْلِ اللَّهِ وَاذْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا
 لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۱۰

مقصودث: "کمودین ستله سلسای سمبیهغ، مک برتیرنله کامو د موک بومی (اونتوق
 منجالنکن اوروسن ماسیغ ۲)، دان چاریله اف یغ کامو حاجتی دری لیمقه کورنیا
 الله، سرتا ایغته اکن الله بایق ۲ (دالم سکالا کأداءن)، سوفا یا کامو برجای (د دنیا
 دان د اخیره)".

بَارَكَ اللهُ لِيْ وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيْمِ، وَنَفَعَنِيْ وَايَاكُمْ بِمَا فِيْهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيْمِ،
وَتَقَبَّلَ مِنِّيْ وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيْعُ الْعَلِيْمُ. أَقُولُ قَوْلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهُ الْعَظِيْمَ لِيْ
وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِيْنَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِيْنَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ،
فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُوْرُ الرَّحِيْمُ.

خطبه کدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأَمِينِ، وَعَلَى آلِهِ
وَأَصْحَابِهِ الطَّاهِرِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمْرُكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ، أَمْرُكُمْ
بِالصَّلَاةِ وَالتَّسْلِيمِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ، فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى: إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى

النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ٥٦

اللَّهِمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا
إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنْ التَّابِعِينَ وَتَابِعِي
التَّابِعِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ وَارْضَ عَنَّا مَعَهُمْ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ.
اللَّهُمَّ أَيْدِ بَدْوَامِ التَّوْفِيقِ وَالْهُدَايَةِ وَالصَّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ جَلَالَةَ مَلِكِنَا كَبَاوَهُ دَوْلِي يَغْ مَا
موليا سري فدوك بكنيدا يغ د-فرتوان انخوغ، سلطان إبراهيم.

وَكَذَلِكَ كَبَاوَهُ دَوْلِي يَغْ مَا موليا سري فدوك بكنيدا راج فرمايسوري انخوغ، راج
زاريث صوفياه.

اللَّهُمَّ احْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَرَءَهُ وَقَضَاتَهُ وَعَمَالَهُ وَرَعَايَاهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ بِرَحْمَتِكَ
يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اجْعَلْ بَلَدَنَا مَالِيزِيَا آمِنًا مُطْمَئِنًّا، سَخَاءً رَخَاءً، دَارَ عَدْلِ وَإِيمَانٍ، وَأَمْنٍ وَأَمَانٍ،
وَسَائِرِ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ.

اللَّهُمَّ أَعِزَّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ وَأَنْصُرْ مَنْ نَصَرَ الدِّينَ،
وَاخْذُلْ مَنْ خَذَلَ الْمُسْلِمِينَ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

اللَّهُمَّ عَلَيْكَ بِالْيَهُودِ الْمُعْتَدِينَ، الَّذِينَ قَتَلُوا إِخْوَانَنَا الْمُسْلِمِينَ فِي فَلَسْطِينَ، اللَّهُمَّ عَلَيْكَ
بِهِمْ، فَإِنَّهُمْ لَا يَعْبِرُونَكَ، اللَّهُمَّ شَتِّ شَمْلَهُمْ وَفَرِّقْ جَمْعَهُمْ وَاجْعَلِ الدَّائِرَةَ عَلَيْهِمْ،
اللَّهُمَّ أَحْصِهِمْ عِدْدًا، وَأَقْتَلِهِمْ بَدَدًا، وَلَا تُغَادِرْ مِنْهُمْ أَحَدًا، اللَّهُمَّ أَنْزِلْ عَلَيْهِمْ وَعَلَى مَنْ
عَاوَنَهُمْ، بِأَسْكَ الَّذِي لَا يَرُدُّ عَنِ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ.

اللَّهُمَّ أَنْصُرْ إِخْوَانَنَا الْمُسْلِمِينَ وَالْمُجَاهِدِينَ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ فِي فَلَسْطِينَ.
اللَّهُمَّ أَنْصُرِ الْمُسْلِمِينَ الْمُسْتَضْعَفِينَ فِي كُلِّ مَكَانٍ. اللَّهُمَّ أَرْحَمِ الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنْ عِبَادِكَ.
اللَّهُمَّ اكْشِفِ الْغَمَّةَ عَنْ أُمَّتِنَا. اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ أَنْ تَرْفَعَ الْبَلَاءَ عَنْ غُرَّةِ وَأَهْلِهَا، وَأَنْ
تَنْصُرَهُمْ عَلَى عَدُوهِمْ، وَأَنْ تَرْحَمَ الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنْ عِبَادِكَ، وَأَنْ تَكْشِفَ الْغَمَّةَ عَنْ
أُمَّتِنَا. اللَّهُمَّ عَافِنَا وَالطُّفَّ بِنَا وَاحْفَظْنَا وَأَنْصُرْنَا وَفَرِّجْ عَنَّا وَالْمُسْلِمِينَ. اللَّهُمَّ اكْفِنَا
وَأَيَّاهُمْ جَمِيعًا شَرَّ مَصَائِبِ الدُّنْيَا وَالدِّينِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْغَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ وَالْمُنْكَرَ وَالْمَحْنَ وَالْفِتْنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا
وَمَا بَطَنَ، مِنْ بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً، وَمِنْ بُلْدَانِ الْمُسْلِمِينَ عَامَّةً، إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.
اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ، وَالْجُنُونِ، وَالْجَذَامِ، وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ، يَا أَرْحَمَ
الرَّاحِمِينَ.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ
الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ.

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ
وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.